

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 29 novembre 2023 à 9 h 00

11 - Comité exécutif - Conseil municipal

11-1 Abroger la résolution CE-20231018-3362
SD-2023-5842

11-2 Autoriser la participation de M. Ray Khalil, conseiller municipal et membre du comité exécutif, à titre de représentant du maire à la Grande Rencontre: À la découverte du futur centre-ville de Brossard le 6 décembre 2023 à Brossard, au montant de 288,15 \$
SD-2023-5895 - CT: 1776555

12 - Direction générale

12-1 Renouveler le mandat des 4 conseillers municipaux pour siéger sur le conseil d'administration du Comité consultatif agricole (CCA)
SD-2023-5653

12-2 Recommander au conseil de nommer un conseiller municipal pour siéger à titre de président au comité de toponymie de la Ville de Laval
SD-2023-5657

12-3 Recommander au conseil municipal de renouveler les mandats des 2 conseillers municipaux pour siéger au Comité consultatif en environnement (CCE)
SD-2023-5661

12-4 Recommander au conseil de renouveler le mandat de 2 conseillers municipaux pour siéger au conseil d'administration de la Cité de la culture et du sport de Laval
SD-2023-5663

12-5 Déposer le rapport mensuel relatif aux demandes d'achat approuvées par le directeur général et les directeurs généraux adjoints pour le mois d'août 2023
SD-2023-5673

12-6 Déposer le rapport mensuel relatif aux demandes d'achat approuvées par le directeur général et les directeurs généraux adjoints pour le mois de septembre 2023
SD-2023-5677

14 - Bureau des transactions et investissements immobiliers

14-1 Recommander au conseil d'autoriser l'acquisition de gré à gré ou par voie d'expropriation du lot 1 221 768 et d'une partie du lot 1 221 787 du cadastre du Québec, situés au nord du boulevard Saint-Elzéar Ouest, nécessaires au prolongement de la rue John-Pratt entre la rue Philippe-Lebon et le boulevard Saint-Elzéar Ouest et de l'urbanisation du boulevard Saint-Elzéar Ouest entre les rues John-Pratt et Louis-B.-Mayer
SD-2023-5533 - CT: 1774431
District(s) :20 Fabreville

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 29 novembre 2023 à 9 h 00

14-2 Approuver la convention d'autorisation de travaux à intervenir entre Ville de Laval et Dév Méta inc. l'autorisant à accéder aux lots 3 074 558, 3 074 559, P. 2 057 903, P. 1 729 869 et P. 1 729 868 du cadastre du Québec, situés au sud-est du boulevard Curé-Labelle, pour la réalisation d'une étude environnementale avant de procéder à la vente de ces lots

SD-2023-5773

District(s) :07 Renaud

19 - Bureau de la résilience municipale

19-1 Autoriser le Bureau de la résilience municipale à déposer une demande d'aide financière au montant admissible de 25,000 \$ auprès du ministère de la Sécurité publique afin de financer les activités de communication des risques du Comité Mixte Municipal-Industriel (CMMI) de Laval en lien avec le Règlement numéro L-12933 concernant les sirènes d'alerte

SD-2023-5837

District(s) :00 Tous les districts

22 - Service des affaires juridiques

22-1 Recommander au conseil de renouveler le mandat de 6 membres indépendantes au sein du Conseil des Lavalloises

SD-2023-5810

District(s) :00 Tous les districts

22-2 Recommander au conseil d'adopter le mandat révisé du Comité mixte municipal-industriel de la Ville de Laval et d'abroger la résolution CM-20211207-1126 y nommant un membre élu

SD-2023-5848

District(s) :00 Tous les districts

22-3 Recommander au conseil d'abolir le Comité consultatif conjoint sur l'accessibilité

SD-2023-5887

District(s) :00 Tous les districts

22-4 Recommander au conseil d'adopter le mandat révisé du Comité d'investissement conjoint - Fonds local d'investissement - Fonds local de solidarité de Laval, de nommer 2 membres indépendants au sein de ce comité et d'abolir le Comité de recommandation du Fonds Jeunes Promoteurs

SD-2023-5893

District(s) :00 Tous les districts

22-5 Recommander au conseil de désigner 3 administrateurs indépendants au sein du conseil d'administration de l'Office municipal d'habitation de Laval et de constituer une liste de réserve

SD-2023-5945

District(s) :00 Tous les districts

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 29 novembre 2023 à 9 h 00

25 - Service du greffe

25-1 Approuver les procès-verbaux des séances du comité exécutif tenues le mercredi 8 novembre 2023

SD-2023-5613

25-2 Approuver la convention de donation d'archives privées à intervenir entre la Ville de Laval et le Comité organisateur de la finale des Jeux du Québec à Laval 2020 concernant la donation à la Ville des archives privées de l'organisme

SD-2023-5888

28 - Service des finances

28-1 Recommander au conseil qu'un avis de motion soit donné pour le Règlement numéro L-13050 décrétant l'exécution de travaux de rénovation et de mise aux normes de l'Hôtel de ville de Laval et décrétant un emprunt de 46 507 000 \$ à cette fin et que ce règlement soit adopté lors d'une séance subséquente

SD-2023-5878

District(s) :12 Souvenir-Labelle

28-2 Déposer le rapport hebdomadaire d'information sur les déboursés

SD-2023-5897

36 - Service de l'approvisionnement

36-1 Recommander au conseil d'adjuger le contrat DOS-1802 pour les services d'inspection, de nettoyage et de réparation des habits de combat des pompiers

SD-2023-4372 - CT: 1765878

District(s) :00 Tous les districts

36-4 Recommander au conseil de résilier le contrat DOS-1349 pour le service d'entretien et de réparation sur demande des piscines, des pataugeoires et des jeux d'eau

SD-2023-5180

District(s) :00 Tous les districts

36-5 Recommander au conseil d'octroyer le contrat DOS-2105 pour le service de support unifié et autres types de support de Microsoft

SD-2023-5412 - CT: 1773446

District(s) :00 Tous les districts

36-8 Recommander au conseil d'adjuger le contrat DOS-1616 pour de la vente de métaux ferreux et non ferreux

SD-2023-5591 - CT: 1774863

District(s) :02 Saint-Vincent-de-Paul, 07 Renaud, 12 Souvenir-Labelle, 17 Laval-les-Îles, 18 L'Orée-des-bois, 20 Fabreville, 21 Sainte-Rose

36-9 Recommander au conseil d'approuver la cession du lot 2 du contrat SP-29795 pour l'acquisition d'articles vestimentaires divers pour le Service de la police

SD-2023-5594

District(s) :00 Tous les districts

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 29 novembre 2023 à 9 h 00

36-10 Octroyer le contrat DOS-2139 pour les services professionnels en architecture pour la réfection de la toiture au 2785, avenue Francis-Hughes PH1 et PH3

SD-2023-5612 - CT: 1774912

District(s) :20 Fabreville

36-11 Recommander au conseil d'adjuger le contrat DOS-1613 pour l'acquisition de fournitures industrielles

SD-2023-5659 - CT: 1775162

District(s) :00 Tous les districts

36-12 Recommander au conseil de prendre acte de la liste des contrats pour le mois d'octobre 2023

SD-2023-5670

36-13 Demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-2167 pour Services professionnels d'un vérificateur de processus dans le cadre du projet de la cour municipale

SD-2023-5695

District(s) :12 Souvenir-Labelle

36-14 Recommander au conseil d'autoriser des quantités supplémentaires au contrat SP-30268 pour l'acquisition de pièces et accessoires d'égout et d'aqueduc

SD-2023-5698 - CT: 1775341

District(s) :00 Tous les districts

36-15 Autoriser le lancement de l'appel de propositions DOS-2097 pour la réalisation en mode conception et construction de l'infrastructure culturelle au centre-ville de Laval (ICCV)

SD-2023-5728

District(s) :11 Laval-des-Rapides

36-16 Demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-1680 pour l'acquisition d'analyseurs d'ozone air ambiant

SD-2023-5753

District(s) :00 Tous les districts

36-17 Demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-1606 pour les travaux de construction de dalles de béton pour les arrêts d'autobus sur la voie réservée du boulevard Le Corbusier

SD-2023-5859

District(s) :07 Renaud

36-18 Demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-2048 pour le service de collecte de déchets excédentaires sur demande

SD-2023-5884

District(s) :00 Tous les districts

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 29 novembre 2023 à 9 h 00

43 - Service de l'urbanisme

43-1 Statuer sur la demande de dérogation mineure DM-2023-24 située au 600, rue Lucien-Paiement

SD-2023-5023

District(s) :11 Laval-des-Rapides

43-3 Approuver la cession des lots pour fins de voie de circulation, la somme à être versée en guise de contribution pour fins de parcs et autoriser la greffière ou la greffière adjointe à signer pour et au nom de la Ville tous les documents requis relativement à la demande de permis de lotissement PL-2022-0381

SD-2023-5727

District(s) :09 Saint-Bruno

43-4 Recommander au conseil de nommer le nouveau tronçon de rue situé sur une partie des lots 1 082 258,1 082 300 et 1 082 505 du cadastre du Québec «Chemin du Bois»

SD-2023-5854

District(s) :17 Laval-les-Îles

43-5 Recommander au conseil de nommer la berge située sur le lot 3 936 659 du cadastre du Québec «Berge des Rapides-du-Cheval-Blanc»

SD-2023-5855

District(s) :17 Laval-les-Îles

50 - Service de l'ingénierie

50-1 Autoriser un mandat professionnel à Stantec Experts-Conseil Ltée dans le cadre OS-SP-30229, lot 1, pour une expertise en géophysique et des travaux d'aménagement d'un site d'étude pour suivre l'influence des infrastructures vertes sur les conditions d'eau souterraine de forages, dans le cadre du projet de recherche sur les infrastructures vertes sur la rue Berlier, au montant de 65 088,50 \$

SD-2023-5599 - CT: 1774879

District(s) :20 Fabreville

50-2 Recommander au conseil d'autoriser un mandat professionnel à Groupe ABS inc. pour effectuer des études géotechniques et de caractérisations environnementales dans le cadre du programme de reconstruction des infrastructures souterraines pour l'année 2025 sur les rues Valiquette, de l'Aubade, Forget, des Sables, Champfleury, D'Youville, de l'École, les boulevards Leblanc, des Prairies, Lévesque Ouest et Dagenais Est, au montant de 341 112,07 \$

SD-2023-5701 - CT: 1775348

District(s) :04 Duvernay-Pont-Viau, 05 Marigot, 07 Renaud, 08 Vimont, 13 L'Abord-à-Plouffe, 14 Chomedey

50-3 Autoriser 14 employés du Service de l'ingénierie à participer au Congrès INFRA du Centre d'expertise et de recherche en infrastructures urbaines (CERIU), en virtuel et en présentiel, qui se tiendra du 4 au 5 décembre 2023, au montant de 11 121,07 \$

SD-2023-5740 - CT: 1775575

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 29 novembre 2023 à 9 h 00

50-4 Autoriser un mandat professionnel à Les Services EXP inc. dans le cadre du contrat OS-SP-30229, lot 2, pour la réalisation d'une étude géotechnique et caractérisation environnementale sommaire des sols en vue des travaux du projet de déploiement de liens cyclables séparés physiquement sur le boulevard Saint-Martin tel que prévu au plan directeur du réseau cyclable de la Ville de Laval

SD-2023-5761 - CT: 1775650

District(s) :03 Val-des-Arbres, 06 Concorde-Bois-de-Boulogne, 07 Renaud, 11 Laval-des-Rapides, 12 Souvenir-Labelle

50-5 Autoriser le Service de l'ingénierie à déposer des demandes auprès d'Environnement et Changement climatique Canada dans le cadre du Programme de financement du Fonds pour dommages à l'environnement (FDE), pour un montant total de 750 000 \$

SD-2023-5877

District(s) :00 Tous les districts

50-6 Recommander au conseil qu'un avis de motion soit donné pour le Règlement numéro L-13087 concernant certaines occupations temporaires de la voie de circulation et que ce règlement soit adopté lors d'une séance subséquente

SD-2023-5889

District(s) :00 Tous les districts

53 - Service des travaux publics

53-1 Autoriser le virement de crédits 53-50411 au montant de 616 265 \$, taxes nettes incluses, en provenance de la réserve pour dépenses imprévues au budget de fonctionnement, et ce, pour répondre aux besoins opérationnels de la division gestion des véhicules et équipements (GVE) en ce qui a trait aux activités d'entretien et de réparation de la flotte de la Ville

SD-2023-5783

District(s) :00 Tous les districts

54 - Service Immeubles, parcs et espaces publics

54-1 Recommander au conseil d'approuver l'avenant numéro 2 à la convention de bail à intervenir entre Ville de Laval et BTB St-Martin inc. concernant les locaux situés au 3131, boulevard Saint-Martin Ouest, nécessaire à la relocalisation temporaire de la Mairie, de la Direction générale, du Service du greffe et des bureaux de l'opposition

SD-2023-5036 - CT: 1771275

District(s) :07 Renaud

54-2 Autoriser un mandat professionnel à MLC Associés inc. dans le cadre du contrat OS-SP-30311, lot 1, pour les services professionnels d'ingénieurs-conseils pour la réfection du centre du Sablon, au montant de 78 183 \$

SD-2023-5520 - CT: 1774210

District(s) :14 Chomedey

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 29 novembre 2023 à 9 h 00

54-3 Autoriser des crédits supplémentaires pour la contingence du contrat SP-30403 relatif aux travaux de remplacement du dépoussiéreur de l'atelier de menuiserie du garage municipal, et prendre acte du rapport intérimaire de reddition de comptes dudit contrat

SD-2023-5586 - CT: 1774809

District(s) :07 Renaud

54-4 Approuver des crédits supplémentaires au montant de 11 108,88 \$ requis pour défrayer le coût des travaux à Fonds de placement immobilier Cominar dans le cadre des travaux de raccordement d'une génératrice située au 2, place Laval vers la salle de serveur du 3, place Laval

SD-2023-5609 - CT: 1774907

District(s) :06 Concorde-Bois-de-Boulogne

54-5 Recommander au conseil d'approuver le bail à intervenir entre Ville de Laval, Activités sportives Ruisseau Noir inc. et Marc Dubois, concernant la location d'une partie des lots 2 921 311 et 3 249 575 du cadastre du Québec, pour l'utilisation d'un champ de tir par le Service de Police

SD-2023-5625 - CT: 1775044

District(s) :00 Tous les districts

55 - Service de l'environnement

55-1 Autoriser une dépense au montant de 124 385,36 \$, pour défrayer le coût de l'acquisition de bacs roulants à USD Global inc. dans le cadre du contrat DOS-1007, lot 1, pour l'acquisition de bacs roulants et le service de livraison porte-à-porte

SD-2023-5349 - CT: 1773100

District(s) :00 Tous les districts

55-2 Reconnaître l'état d'insalubrité et autoriser le Service des affaires juridiques à entreprendre toutes les procédures judiciaires requises contre la propriétaire du lot 1 443 052 du cadastre du Québec

SD-2023-5866

District(s) :13 L'Abord-à-Plouffe

56 - Service de la gestion de l'eau

56-1 Recommander au conseil d'autoriser une dépense au montant de 676 568,09 \$ requis pour défrayer le coût d'acquisition de 17 pompes Flygt de moins de 250HP à Xylem Canada LP dans le cadre du contrat DOS-1657

SD-2023-5213 - CT: 1772057

District(s) :00 Tous les districts

60 - Service de la culture, des loisirs, du sport et du développement social

60-1 Recommander au conseil d'approuver l'Entente de partenariat territorial en lien avec la collectivité concernant le soutien à la création artistique, pour le terme 2024-2027 à intervenir entre le Conseil des arts et des lettres du Québec (CALQ) et la Ville de Laval au montant de 300 000 \$

SD-2023-5443 - CT: 1773741

District(s) :00 Tous les districts

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 29 novembre 2023 à 9 h 00

60-2 Recommander au conseil d'approuver le Prêt à usage à intervenir entre la Ville de Laval et le Musée de la santé Armand-Frappier concernant une partie de l'immeuble situé au 2150, autoroute des Laurentides, rétroactivement à partir du 1er janvier 2023 aux mêmes conditions qu'en 2022, et ce, jusqu'à la signature d'un nouveau prêt à usage
SD-2023-5491

District(s) :07 Renaud

60-3 Recommander au conseil d'approuver l'entente en matière de soutien aux initiatives dans les secteurs dévitalisés et défavorisés de Laval 2023-2027 à intervenir entre la Ville de Laval, le CISSS de Laval et Centraide du Grand Montréal

SD-2023-5691 - CT: 1775313

District(s) :00 Tous les districts

60-4 Recommander au conseil d'approuver l'entente de services à intervenir entre la Ville de Laval et Réseau Arthist la programmation déléguée culturelle 2024, pour un montant total de 236 626,28 \$

SD-2023-5833 - CT: 1776039

District(s) :00 Tous les districts

60-5 Recommander au conseil d'octroyer une subvention au montant de 204 000 \$ à Centraide du Grand Montréal pour la campagne 2023 des employés et retraités de la Ville de Laval

SD-2023-5891 - CT: 1776543

District(s) :00 Tous les districts